JAPAN- SWISS SOCIETY

J.S.S.

日　本　ス　イ　ス　協　会

1-11-45 Mita, Minato-ku

Tokyo 108-0073

 Tel (03) 5763-1104 Mobile 090-3474-9018 Fax (03) 5763-1101

 E-mail: motohm62@gmail.com

**会員各位**

皆様には益々ご清祥の段お慶び申し上げます。

平素は当協会への格別のご高配を賜り、厚く御礼申し上げます。

2019年3月1日（金）開催の「ジャパン・スイス・スプリング・ボール」に、ご寄贈いただける貴社の商品名を市価とともに、ご記入下さい。

宜しくお願いいたします。

（貴社名）

（貴社住所）

（電話）　　　　　　　　　　　　　　　　　　　　（FAX）

（E-Mail）

（日付） 　　　　　　　　　　　　　　　　　　（ご署名）

（商品名）　　　　　　　　　　　　　　　　　　　（市価）　￥

（商品名）　　　　　　　　　　　　　　　　　　　（市価）　￥

（商品名）　　　　　　　　　　　　　　　　　　　（市価）　￥

＃上記、ご寄贈品は2019年2月22日（金）までに下記宛てにお送りください。

〒108-0073　東京都港区三田1-11-45　日本スイス協会事務局　松下　資雄　宛

**＃2月23日以降については、**「**2019年3月1日（金） 18:00～３階　富士の間**

**ジャパン・スイス・スプリング・ボール**」**とご明記の上、**

**帝国ホテル宛てに直送くださいますよう、お願いいたします。**

〒100-8558　東京都千代田区内幸町1-1-1　帝国ホテルB2F 引出物預かり所 気付

（電話）03-3539-8522

上記用紙にご記入の上、E-Mail：motohm62@gmail.com

松下宛ご返信ください。

お問い合わせ先　： 電話　03-5763-1104　／　携帯　090-3474-9018

#  Door Prize/Table Gifts/Cash Donation

Please specify your donation items with applicable retail value.

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Retail value \ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Retail value \ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Retail value \ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Name of company: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Address of company: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Telephone & Fax: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Name & Signature of Company Representative: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Date: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

# Please send your kind contributions BEFORE FEBRUARY 22, 2019 to:

### Attention: Mr. M . Matsushita

Secretary, Japan-Swiss Society,

1-11-45, Mita, Minato-ku, Tokyo 108-0073

# After　Feb 23, 2019 please kindly send your contributions directly to:

 B2F Hikidemono-Azukarijyo　Imperial Hotel, Tokyo, 1-1-1, Uchisaiwaicho, Chiyoda-ku, Tokyo 100-8558, JAPAN

TEl. +81-3-3539-8522

With the mention “JAPAN – SWISS SPRING BALL　2019，March.１” on the package.

Please send the above application form to motohm62@gmail.com

#### Attn. Motoh Matsushita

For further information, please call Tel.No 03-5763-1104/ Mobile 090-3474-9018,